no.652 2002年 🥎

GAME MACHINE

アミューズメント通信 FEBRUARY 15, 2002

毎月2回(1日·15日)発行 昭和56年10月17日 第3種郵便物認可 (株) アミューズメント通信社 〒530-0015 大阪市北区中崎西2-2-1 八千代ビル ☎06(6314)0309 FAX06(6314)3821

添付ファイルによる著作権侵害主張した

最高裁、1-2審の判決を支持

`ラれし

・第3・四半期決算 百三十一億五千九百万円 で、営業利益は六百六十 四億千万円(前年同期は 一方三十九億四千四百万円 の赤字)。第二・四半期 の赤字)。第二・四半期 の赤字)。第二・四半期 の赤字)。第二・四半期 を体とゲームソフトの出 本体とゲームソフトの出 トは減少してきている。 トは減少してきている。

計場治虫で に計一八一Pゲニ九計八は九体 体は百三万台(三百六八万台)、「PS2」本 に五百四十二万台(三百六八十八万台)、「PS2」本 に五百四十二万台(二八十八万台)出荷した。 八十八万台)出荷した。 八十八万台)出荷した。 八十八万台)出荷した。 八十八万台)出荷した。 (五千四百九十九万台、後者 一千四千万枚。「PS 一千四千万枚。「PS 一千六百九十万枚)で累 一千六百九十万枚)で累 一千六百九十万枚)で累 一千六百九十万枚)で累 一千六百九十万枚)で累 一十六百七十万 一十六百七十万 一十六百七十万 一十万十五百二十万

を大 幅

は

マイクロソフトは「Xbox」発売記念として、日 準機が黒いボックスなのに対して、黒い半透明のス ケルトン仕上げになっているほか、コンポーネント A Vバック同梱で、標準機より5,000円高い39,800 円で出荷される。

ト鬼。作ミートくしるも 一ッ者れ計らデら一ソ

る用い

内容も変更に

間入園者数の予測も八百 万人から四百万人に、一 人当たりの消費額を九千 円から六千五百円に下方 修正した。 ものではなく、サイエン ス、ロボット、地球環額 の三つをテーマに先輩 の一型を全した展示やアト を伝えるという教育型テ を伝えるという教育型テ を伝えるという教育型テ を伝えるという教育型テ を伝えるという教育型テ を伝えるという教育型テ を伝えるという教育型テ を伝えるという教育型テ を伝えるという教育型テ

メな事き性すり決 一の。、ど、の強れムル 判ったメ疑だでのる改し

るとしる在まう判のま判 らさっさかまついのれれ頒れららてて「 てる布で、ずのの映

ず下か本年

3協会合同新年会で(左から)サノヤス・ヒシノ明

昌の山岸雅司部長、エイケイワークスの藤原忠社長、

ユウビスの川楠俊太郎会長、サノヤス・ヒシノ明昌

の森本武彦常務



ティヴの笠井晋副社長、友栄の内田博社長、たつみ娯楽の入江昭造 社長、ミッドウェストの中西昭雄社長、アルゼの真鍋勝紀取締役



の永井明専務執行役員、ナムコの中村雅哉社長、セガ社の佐藤秀樹 社長、ナムコの橋正裕常務

長、右上はAOUの入江



ンの初野純孝部長、吉田昌稔常務、サミー・ アミューズメントの鈴木実社長



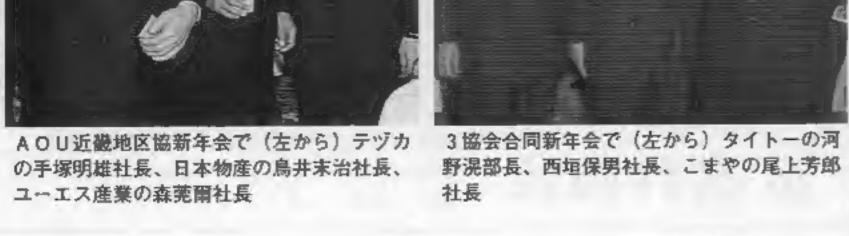
AOU近畿地区協新年会で(左から)ナムコの加々見章部 長、猿川昭義常務、高井商会の高井一美社長、エトナの中 野哲雄社長、ナムコの鈴木登本部長





の手塚明雄社長、日本物産の鳥井末治社長、 ユーエス産業の森莞爾社長





ampress.co.jp/

editor@ampress.co.jp

http://www.

トロ基板レンタル 1タイトルを1ヵ月1万円でレンタルします 毎週入れ替えても1日たったの333円です

レトロ基板専用デスク ☎06-6746-1943

〒578→0976 大阪府東大阪市西鴻池町1-14-13

小高井商会

phone 0 6 - 6 7 4 4 - 1 2 8 3 fax 06-6744-1235

など 1,000タイトル以上 お気軽にお問い合わせください

ス取方装

`夕制]

体ュ置「

本ンよっ

力中レード

が力をとバ

がトいな切 付をるおし

第三種郵便物認可



IB

株式会社エイブルコーポレーション ABLE CORPORATION, LTD.

新時代のマシンを生み出す

〒171-0014 東京都豊島区池袋4-8-3 TEL 03(3988)2061(代)

トータルサプライヤー・・・・・エイブルコーポレーション

特許申請中(風車・スパイラル運動機構) エイブル

FAX 03(3986)5180 ★インターネットホームページ http://www.able-corp.com

寺

耒

運

部一関た九 分八す一月 以営法俗九 に一等業

2 11. 回些の一込

事图営してま営運警用 第646 増

の基全俗 にす義一 持風念持

せあものの止成 るるた健心一に すなには害行成有、を

ニン

。化にタとム この、そ事 と全俗のや

も(遊てでレ本遊ると業る年本趣の国技射、ビ号技も業とゲ非号旨) 員こそ途そり 設則でそののマ 置できれ用遊シ し定るの途技ン

0100 条 夕 条

後の「なった」とも「いるの」 スたの八。つこ風解

字の遊勝

示以数ムす操ドやさ外を機る縦ラ操

のはをを れ量技 設表れ遊他遊さ争 るに機ば 備示に技 の規い年機制かの

な象のと一供は的設の結かこ指盤設に1が的ゲい、象 いかイしとさ一力備結果られ示面備用レ勝に一る施と。
らンてしれ射をで果が除らすにはいッ負表ム。行す

をいう。 をいう。 が明らかであるものを除いたものを除いたものを除いたものを除いたものを除いたものを除いたものを除いたものをいう。 が明らかであるものを除く。 が明らかであるものを除く。 が明らかであるものを除く。 が明らかであるものを除いたものを除いたものを除いたものを除いたものを除く。 が明らかであるものを除く。 が明らかであるものを除く。 が明らかであるものを除く。 が明らかであるものを除く。 が明らかであるものを除く。 が明らかであるものを除く。 が明らかであるものを除く。 のを除いたものをいう。 で、(1)から(3)までに掲げるもののほか、 が明らかであるものを除く。) は、同一の条件の下に掲げるものを除く。) は、同一の条件の下に繰するものをいう。 を計測するもの、パンチの強いたとしても結果に変したとしても結果に変したとしても結果に変したとしても結果に変したとしても結果に変したとしても結果に変した。

等に位な俗遊ち「店の独とる営技、店 、のよら第ゲ

接し、がの該

当顧とはう当 'のるが内がは

'のア

区のルを設ししれ

ら原三施

許るとは 面は限該 と積移る営

とのう。つ又の建を存っては建築

す 二等切は、い曲つは造物。で面敷

条はり階壁、第含、段

あ。限行れわな境良いのは の許の合客る、件照 度為、れ育をのてはこ 付可調に観こ必をらのを付る成害風も、れ 加後和お的と要付し

①がめ

則性でよ件とす年風、のがきうを。行の俗善 に全境の関なを風 す育害俗 る成す若し

範あるな付 にしたことによ 行為を防止す ること。(合理 ること。)

すのの場件しののるとのの

件 営業制限地域への風俗営業 の営業所の拡張が行われるこ とにより、法が営業制限地域への風俗営業 については特に良好な風俗党 については特に良好な風俗党業 がで営業制限地域に近接して を在することとなった場合を をなった場合においては、当該営業 許可後においては、当該営 許可をした後においては、当該営 許可をした後においては、当該営業 所が営業制限地域に近接して をなった場合においては、当該営業 ができ業が営業制限地域に近接して をなった場合においてはならない旨 の条件を付することとなった場合を となった場合における条件 となった場合における条件 となった場合における条件 となった場合における条件 が営業所が営業制限地域 においてはならない旨 の条件を付することとする。 となった場合を をなった場合における条件 となった場合における条件 となった場合においてはならない旨 の条件を付することとなった場合を となった場合における条件 となった場合における条件

除いれのるよ がある遊り とし、射 がある遊り ことが明 (施好有ウル 行かの心る管 規で用をも上 則あにそのに



源の設計・製造・販売メー スイッチングレギュレータ カーです。 豊富な経験・豊かな実績・スピー ディーなOEM設計と高まる信頼性、 容 量:25W/40W/50W/

それがりです。

[ISO-9001認証取得]



60W/75W/90W

弊社担当(鈴木・佐野) 迄お問

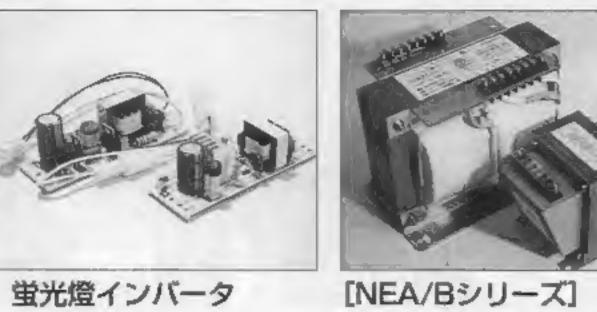
[ENCシリーズ] スイッチングレギュレータ

入 力: AC90~132V 単出力:12V/24V 120W/150W その他出力電圧製作可

JET認証取得済 No.0158-61010-003

[ENC300シリーズ]

入 力: AC90-132V/ AC180-264V 单出力:5V/12V/15V/24V/ 30V/36V/48V



入 力: AC24V

ローコストタイプ

[DPS-10] 15~20W

DC12V/24V

第三種郵便物認可

[NEA/Bシリーズ] ノイズエリミネータトランス

(ノイズ低減トランス) 屋内用乾式自冷式 入出力: AC100/200V切换可

単相·50/60Hz·B種 容量:100·200·300·500VA(NEA 1K·2K·3KVA(NEB)

本社:〒141-0032 東京都品川区大崎3-18-7 TEL 03-5740-8695 FAX 03-5740-8696 工場: 〒220-0203 神奈川県津久井郡根小屋1995 http://homepage2.nifty.com/esden/ E-mail: esden@nifty.ne.jp

Certificate: 01 100 008466









プリントシール機 "2重接客機能"の実用新案取得

平素は格別のお引き立てを賜り、厚く御礼申し上げます。

さて、現在お客様にご好評頂いております弊社プリントシール機「チルティショット(2001年6月発売)」及び「らくバラショット(2002 年2月発売)」にて搭載いたしました「2重接客機能」に関して、弊社が出願しておりました実用新案がこのほど国内実用新案登録の運び となりました。

実用新案登録第3083255号(登録日2001年10月31日)

「画像印刷装置」

(実用新案の内容) 利用者が落書きをしている間でも、他の利用者は撮影ができるプリントシール機に関するものです。

本実用新案の「実用新案登録請求の範囲」は、下記のとおりです。(12のうち、その代表的な請求項1のみを引用いたします。) 【請求項1】

被写体を撮影する撮影手段と、前記撮影手段により撮影された前記被写体の画像を表示する第1の表示手段と、前記第1の表示手段 による表示に基づき、編集対象の画像として選択された前記被写体の画像を表示し、編集入力を受け付ける第2の表示手段とを備え 画像を編集する編集空間とが異なる位置に設けられることを特徴とする画像印刷装置。

ご承知のとおり、実用新案権は当該実用新案にかかる考案の実施について独占する権利であり、弊社の許可を得ずに、上記実用新案内 容に該当する機能をもつプリントシール機を、製造・販売および使用する行為などはいずれも弊社の上記実用新案権を侵害する行為とな ります。従いまして、弊社としましては、他社製品に上記の侵害行為が発見された場合は、侵害行為を行なう各社に対して法的措置を含 む断固たる措置を講じる所存であります。また、万が一侵害行為のある商品を取り扱われますと、当該商品を購入された方等を含め、各関 係者に対して多大なご迷惑をおかけすることにもなりますので、十分なご留意を頂きますよう予めお願い申し上げる次第でございます。

平成14年2月

オムロン株式会社 事業開発本部 コロンブス事業推進部



プライズ コラボレーション~2002年夏の合同プライズ内見会~

金場内特設フースにて開催!

各社イチオシのNEWキャラ・NEWアイテムを一挙公開!

システムサービス株式会社



TAITO

2月22日(金)・ビジネスデー※ 10:00~17:00 2月23日(土)・一般デー

※ビジネスデーのご来場をお勧めいたします。

日本コンベンションセンター・幕張メッセ 展示ホール2,3/ブース D-2(下図参照)

●JR京葉線・海浜幕張駅から徒歩約5分 JR総武線・幕張本郷駅からバス約15分



2月28日(木) 10:00~17:00 大阪マーチャンダイズ・マート 展示ホール



皆様のご来場を心よりお待ちしております!!

場

●各社問い合わせ先

株式会社エイコー 東京都墨田区本所1-3-13 AM版売部 電話 03(3624)1183 FAX 03(3622)6235

システムサービス株式会社 東京都豊島区池袋2-48-1 信友山の手池袋ビル4F 電話 03(5951)6600 FAX 03(5951)3449

株式会社セガ 東京都大田区東糀社2-12-14 本社3号館 プライズ部 プライズマーケティング課 電話 03 (5737) 7541 FAX 03 (5737) 7744

株式会社タイトー 東京都千代由区平河町2-5-3 CTE事業部 電話 03 (3222) 4922 FAX 03 (3222) 4956









サから大人まで大興奮の人気キャラクターが新シリーズとなって5月より登場します。ご期待ください!!







不正商品にご注意ください!!

ウォルト・ディズニー・インターナショナル・ジャパン株式 会社ディズニー・コンシューマ・プロダクツは日本におい てディズニーキャラクター商品をライセンスしています。 最近、並行輸入される真正品であると輸入業者によって 誤解され、輸入される不正なディズニーキャラクター商 品が数多く出まわっています。不正なディズニーキャラク ター商品は、真正品と誤解されて輸入されたものであっ ても、すべてザ・ウォルト・ディズニー・カンパニーの著作 権、および商標権の侵害品です。ディズニーの不正商品 を製造、輸入、卸売、小売、展示、広告、領布することは 違法行為となります。ディズニーは、ディズニーの知的財 産権を守るために、不正商品に関するいかなる行為に対 しても断固たる措置をとります。たとえ不正商品を並行 輸入された真正な商品と信じていたとしても、不正商品 を取扱っていたことに対する免責事由とはなりませんの で、輸入されたディズニーキャラクター商品が不正商品で ないか、十分ご注意下さいますよう、お願いいたします。





ウォルト・ディズニー・インタ ナショナル・ジャパン(株)ディ ズニー・コンシューマ・プロダ クツの認可した商品には、左記 の証紙が印刷あるいは貼付さ れています。

ディズニーは、商品に著作権(のDISNEY, ODisney, ODisney Enterprises, Inc. など) 表示および契約ライセンシー名の記載を義務づけています。ご確認ください。 日本国内での製造販売を正式に承認された商品には、契約上、PL法に対処する保険への加入が優務

> ウォルト・ディズニー・インターナショナル・ジャパン株式会社 ディズニー・コンシューマ・プロダクツ 東京都港区南麻布5-2-32 第32興和ビル





「ロボットコースター」

IAAPI (Mumbai, India)

Am Ex 2002 (Dublin, Ireland)

ASI 2002 (Las Vegas, U.S.A.)

ENADA Spring (Rimini, Italy)

Torremolinos (Madrid, Spain)

E3 2002 (Los Angels, U.S.A.)

TiLE 2002 (Berlin, Germany)

JAMMA Show (Tokyo, Japan)

FER/Interazar (Madrid, Spain)

IAAPA 2002 (Orlando, U.S.A.)

GTI Expo (Taipei, Taiwan)

TPFCS '02 (Dubai, UAE)

AOU Amusement Expo'02 (Chiba, Japan)

Tokyo Game Show 2002 (Chiba, Japan)

World of Entertainment (Praha, Czech)

Asian Amusement Expo (Singapore)

Pachinko Pachi-Slot Industrial Fair (Chiba, Japan) Aug. 28-29

Global Gaming Expo 2002 (Las Vegas, U.S.A.) Sep. 17-19

AMOA Expo/Fun Expo 2002 (Las Vegas, U.S.A.) Sep. 19-21

World Gaming Congress Expo (Las Vegas, U.S.A.) Oct. 22-24

International Trade Show

Feb. 22-23

Mar. 1-3

Mar. 6-8

Mar. 29-31

Apr. 3-5

Apr. 23-25

Apr. 25-27

May 22-24

Jul. 17-19

Sep. 19-21

Sep. 25-27

Mar. 7-10

登 場

る間両は





※商品は改良のため、仕様等は予告なく変更することがありますのでご了承ください。

〒100-0014 東京都千代田区永田町2丁目14番2号 TEL:03-3506-3524 FAX:03-3506-3521 (山王グランドビル)

●商品に関する問い合わせはプラント・レジャーシステム課 麻生まで

が取し・グスール

TVメダルゲーム「ねこショット!」

ナムコから「ぱっくんレストラン」も





旭精工のコイン選別機(コインセレクター)は、

あらゆる機器に対応できるよう各種取り揃えております。

飛んで島に着地



ゲームマシン

「ナオミ2」使用CGドライブゲーム

峠でカーバトル

セガ社「頭文字D・アーケードステージ」



旭精工のコイン払い出し機(コインホッパー)は、 あらゆる機器に対応できるよう各種取り揃えております。



無告参当社の全製品は特許権、実用新家権および意匠権によって保護されています。したがいまして権利侵害については、民事上・刑事上の説明規定が適用されます。

地積工(株)岩槻工場はISO9001 移転を取得しました

FAX:03-3408-7420 ホームページ: http://www.asahiseiko.com

職告●当社の全要品は特許権、実用新業権および意匠権によって保護されています。したがいまして権利侵害については、民事上・刑事上の罰則規定が適用されます

AD-624

メカ式フロントタイプセレクター 757-P

旭鴨工(株)岩棚工場はISO9001

信頼と技術のふれあい

FAX:03-3408-7420 ホームページ: http://www.asahiseiko.com

Game Machine's Best Hit Games 25

	前回	機種名(メーカー名) MODEL (MANUFACTURER) 評価(RATING)
-	_	
1	1	バーチャファイター 4 (セガ社 Naomi 2) Virtua Fighter 4 (Sega)
2	2	機動戦士ガンダム 連邦 V S ジオンD X (カプコン/バンプレスト Naomi) Mobile Suit Gundam DX (Capcom/Banpresto)6. 52
3	3	ザ・キング・オブ・ファイターズ2001(イオリス/サンAM ネオジオ) The King of Fighters 2001 (Eolith/Brezza Soft) ············6. 50
4	4	パワースマッシュ 2 (セガ社 Naomi) Virtua Tennis 2 (Sega)
5	-	兎・野生の牌(童/タイトー Gネット) Rabbit* (Warashi/Taito)
6	6	機動戦士ガンダム 連邦 VS ジオン (カプコン/バンプレスト Naomi) Mobile Suit Gundam (Capcom/Banpresto)
7	7	バーチャストライカー 3 (セガ社 Naomi) Virtua Striker 3 (Sega)
8	5	斑鳩(トレジャー/セガ社 Naomi) Ikaruga (Toreasure/Sega) ····································
9	10	ことばのパズルもじぴったん(ナムコ) Word Puzzie* (Namco)
10	9	鉄拳 4 (ナムコ) Tekken 4 (Namco)
11	8	カプコン VS SNK 2 (カプコン Naomi) Capcom vs. SNK 2 (Capcom)
P	13	対戦ホットギミック 3 (彩京) Mahjong Hot Gimmick 3* (Psikyo)4, 63
B	26	ハイパービシバシチャンプ(コナミ) Hyper Bishi Bashi Champ (Konami) ·······················4. 60
14	11	式神の城(アルファシステム/タイトーGネット) Shikigami's Castle (Alfasystem/Taito)4.57
15	15	ホットギミックインテグラル(彩京) Mahjong Hot Gimmick Integral* (Psikyo)4.33
16	29	すくすく犬福(ビデオシステム) Quiz Lucky Dog* (Video System)4.30
D	23	テトリス(セガ社) Tetris (Sega)4.21
18	22	ストリートファイター Ⅲサードストライク (カプコン) Street Fighter Ⅲ 3rd Strike (Capcom) ·························4.09
19	14	スーパーメジャーリーグ (セガ社 Naomi) World Series Baseball (Sega)4.05
20	28	上海・昇龍再臨(タイトーGネット) Shanghai Climbing Dragon (Taito)4、04
2	31	ストリートファイター ZERO 3 (カプコン) Street Fighter Alpha 3 (Capcom)4.01
22	27	バーチャストライカー 2 バージョン2000 (セガ社 Naomi) Virtua Striker 2 ver.2000 (Sega) ····································
23	17	ミスタードリラー グレート (ナムコ) Mr. Driller Great (Namco)3.94
24	24	ギルティギア X (サミー Naomi) Guilty Gear X (Sammy) 3.91

パワースマッシュ (セガ社 Naomi) Virtua Tennis (Sega) -----------------------3.89

評価 調査ロケーションの設置機種を売上げと人気度から見たランク付けで、各オペレーターの判断によるデータを集計、その平均値を示したもの。数字の意味は10:これ以上ない爆発的な人気と売上げ、9:すばらしい人気と売上げ、8:大変いい人気と売上げ、7:いい人気と売上げ、6:まあいい人気と売上げ、5:平均的なもの、4:平均以下(以下省略)

*The Traditional Japanese Games or Japanese Quiz Game, etc.

- ム機	成品タイプのTVゲー	B
(DEDICATED VIDEOS	(機種名 (メーカー名)	
野(年/DATING	MODEL (MANUEACTURED)	

4	5	Wangan Midnight (Namco) ······7. 92
5	1	ダービーオーナーズクラブ II (セガ社) Derby Owners Club II (Sega)
6	6	ザ・警察官 2 (コナミ) Police 911 2 [Police 24/7 2] (Konami)
0	8	ドラムマニア・フィフスミックス (コナミ) Drum Mania 5th Mix (Konami)
8	14	タイムクライシス 2 (SD/DX/S)(ナムコ) Time Crisis 2 (SD/DX/S) (Namco)
9	9	スリルドライブ 2 (2 P / S D / D X)(コナミ) Thrill Drive 2 (2P/SD/DX) (Konami)
10	7	ポップンミュージック 7 (コナミ) Pop'n Music 7 (Konami)
11	10	バトルギア 2 (タイトー) Battle Gear 2 (Taito)
12	12	シャカっとタンバリンノ (セガ社) Syakatto-Tambourine (Sega)
13	13	ヴァンパイアナイト (SD/DX)(ナムコ) Vampire Night (SD/DX) (Namco)
14	11	ザ・ハウス・オブ・ザ・デッド 2 (D X / U P)(セガ社) The House of The Dead 2 (DX/UP) (Sega)5.30
B	16	ギターフリークス・シックススミックス (コナミ) Guitar Freaks 6th Mix (Konami)
16		ラ・キーボードュ (セガ社) La Keyboard (Sega)
17	17	ニンジャアサルト (ナムコ) Ninjya Assault (Namco)
18	18	DDR MAX (コナミ) DDR MAX (Konami)
P	70)他アーケードゲーム機 (OTHER ARCADE GAMES)
1	1	衝撃美写(日立ソフトウェアエンジニアリング/セガ社) Shogekibisya (Hitachi Software Engineering/Sega)9.47
2	2	やまとなでしこ (アトラス) Yamatonadeshiko (Atlus)
3	3	劇的美写(日立ソフトウェアエンジニアリング/セガ社) Gekitekibisya (Hitachi Software Engineering/Sega)9.17
4	5	天使のステージ(イーキューリンク/辰巳) Angel Stage (Tatumi)
5	8	フォト&シール・Vivit(メイクソフトウェア) Photo & Seal Vivit (Make Software)
6	4	シャイニーショット (オムロン) Shiny Shot (Omron)
7	6	チャオッピノ (オムロン) Chaopi (Omron)

6	8	フォト&シール・Vivit(メイクソフトウェア) Photo & Seal Vivit (Make Software)
		シャイニーショット (オトロン)

6	4	シャイニーショット (オムロン) Shiny Shot (Omron)
-		チャオッピノ (オムロン)





バケットの強弱設定が可能!!



東京営業所 〒105-0013 東京都港区浜松町2-10-11 浜喜ビル1F ☎03-5733-4355 FAX.03-5733-4351

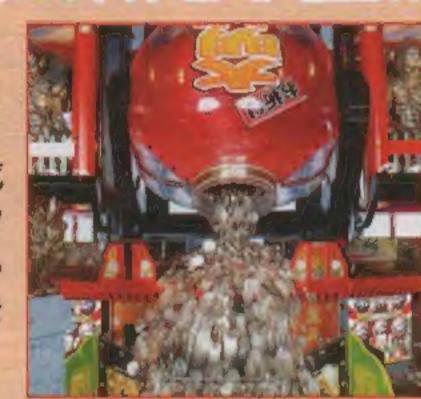
第三種郵便物認可

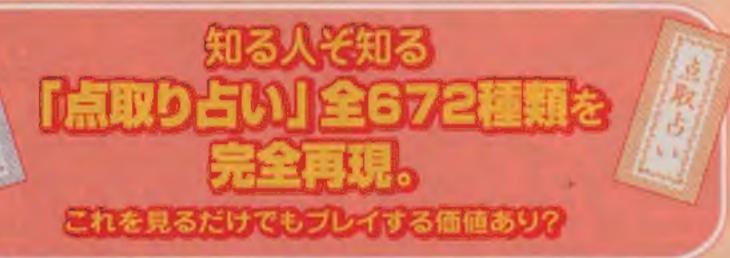
英文版業界ニュース



10サテライトで最大20人スレイ可能!!

思わず祈りたくなる「スズヒモ」。 大明神に届け、祈りの声! 風神、 雷神に守られた大提灯から、 2000枚を越えるメダルが一気 に払い出される、空前のジャック ポット! 圧倒的な迫力と、親し みやすさがプレイヤーの心を がっちりつかみます。



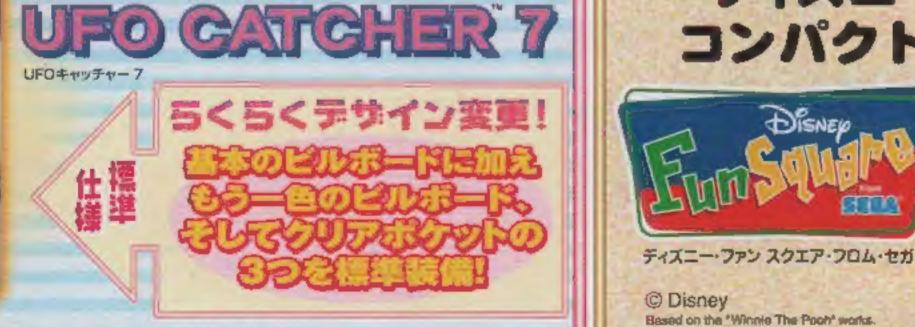


©ワカエ紙 I

らくらくデザイン変更!



ディズニーの世界観をそのままに コンパクトバージョン 絶賛稼働中!!







●ここに記載されている製品の内容は、予告なしに変更される場合もございますので、ご了意下さん



Supreme Court Snubs Koei Copyright Suit

Koei Co., Ltd., Yokohama, had brought a civil lawsuit against Gijyutu-Hyoron Co., Ltd. (Gihyo), Tokyo, on the grounds that a floppy disk file attached to the "Unofficial Guide Book of 'Romans of the Three Kingdoms III" published by Gihyo infringes upon the copyright of Koei's "Romans of the Three Kingdoms III". However, the Supreme Court has dismissed Koei's complaint, in the same way as did the Tokyo District Court and Tokyo High Court.

Koei released the PC game software "Romance of the Three Kingdoms III" in February 1992. In this strategic simulation game, about 500 characters appear and ability values are set for each of them according to six parameters. Users can also add 68 new characters and set their ability value within the 1~100 range. Gihyo published its "Unofficial Guide Book of 'Romans of the Three Kingdoms III' in February 1993, with a floppy disk attached. Since the floppy disk contained a file capable of setting ability values above 100, Koei brought a lawsuit in 1993 on the grounds that it constituted an alteration of literary work without permission. However, Koei also admitted the fact that Gihyo had left intact Koei's original computer program in its entirety.

In July 1995 the Tokyo District Court dismissed Koei's complaint. According to the judgement, Gihyo's deed does not constitute an alteration of literary work, since the story asserted by Koei is not a program as literary work, and Gihyo's file setting the ability values of characters is data, not a program as literary work. Koei brought an intermediate appeal.

In March 1992 the Tokyo High Court also dismissed Koei's appeal. According to the judgement, although Koei asserts that utilization of Gihyo's file can alter Koei's "Romance of the Three Kingdoms III'", this PC game software is a simulation game by nature, and the game itself changes endlessly according to the actions of the user. Furthermore, as Koei offered no concrete evidence of alteration, there existed no fact of alteration.

Koei also asserted that its PC game is a movie picture as literary work. Against this, the High Court found that it is not a movie picture as literary

Game Machine

Editor: Masumi Akagi Amusement Press, Inc. Yachiyo Bldg., 2-2-1, Nakazaki-Nishi, Kita-ku, Osaka, 530-0015 Japan faxphone (81) 6-6314-3821 Email: editor@ampress.co.jp Web site: http://www.ampress.co.jp/

© 2002 Amusement Press, Inc.

work, since the PC game is a simulation game where the user thinks and chooses before still images, and as such, its differs from other ordinary video games which puts the emphasis on the movement of images.

Although Koei brought a final appeal, the Supreme Court dismissed is on December 21, 2001, on the grounds that the reasons for the final appeal are unacceptable under the law. So, Koei finally had to admit defeat. The lawsuit however was very helpful in that it gave clear indication as to the attitude of the courts vis-à-vis video

For example, many opinions had been voiced by professional lawyers against the Supreme Court's judgement in February 2001 that sales of the memory card "Xterminater", which can be used for Konami's "Tokimeki Memorial", constitutes infringement of Konami's copyright. As a result of the current Supreme Court judgement. however, a further step forward was taken in the clarifying the relationship

between cinematographic literary works and video games. This is seen as having an effect on the ongoing "secondhand game software" sales issue now being examined at the Supreme Court.

Redemption Can't Be Introduced: NPA

The National Police Agency (NPA) expressed its view again on December 12 to officers of the Amusement Operators Union (AOU), a federation of local coin-op operator associations that in Japan it is impossible to introduce redemption. Although operators and manufacturers suffering from the industry downturn have been pushing for the legalization of redemption, the NPA has so far merely said that it is "impossible". However, Hidenori Yoshida, the NPA manager responsible, has recently come out clearly against the introduction of redemption in the near future.

The details of this meeting are unknown since it was not open to the press. However, it appears that Yoshida said that, if businesses desire

not hitherto been imported to Korea,

at least officially, this is the first time

that "PS2" will be sold officially in

its market presence in Japan, North

America, Europe and Southeast Asia,

it remains silent regarding the piracy

Although SCE has been expanding

to introduce redemption, an applicable licence can be obtained under Fuei No. 7 Operation, Redemption falls under amusement machine operation in Fuei No. 7 Operation, where the player can win prizes as a result of playing a ma-

In principle, under Fuei No. 7 Operation, balls or medals obtained as a result of playing a pachinko or pachislot game are exchanged for prizes. In reality, however, these balls or medals are exchanged for a special prize which, in turn, is immediately exchanged for cash at a nearby exchange window. That is, it is treated as gaming with cash as in the UK, Spain and Germany (called amusement with prize=AWP for some unknown reasons). Japan's amusement arcade operators are operating not under Fuei No. 7 Operation but under Fuei No. 8 Operation, and believed that redemption was covered by Fuei No. 7 Operation and not No. 8. It is guessed that Yoshida also pointed that out.

Meanwhile, both JAMMA and AOU have expressed clearly that they set the introduction of redemption as their major goal. However, they do not show concrete plans such as what sort of legal grounds they give.

"Xbox" Tagged Price ¥34,800

Microsoft Corp., Tokyo, the Microsoft subsidiary in Japan, announced that the price of the home video game "Xbox" to be shipped on February 22 in Japan be ¥34,800. In the USA it was shipped on November 15 at the price of US\$299, and total sales reportedly reached 15 million units by the end of December.

Compared to "PS2", "Xbox" includes both a hard disk and LAN port. making on-line communication possible. As such, it is more expensive than "PS2", some people feel it to be

SCE Shows Growth With "PS2"

Sony Corp., Tokyo, posted the results of its third quarter ended December 31, 2001, and its home video game division (i.e., Sony Computer Entertainment: SCE) showed ¥383,159 million in revenue, up 62.9% over the same period in the previous year, and ¥66,410 million in operation income (vs. ¥13,944 million of operation loss in the same period the previous year)

According to Sony, it went into the black from the second quarter, as shipments of "Play Station 2" (PS2) and its game software increased considerably in Japan, North America and Europe. However, the share of "Play Station" and "PS one" consoles and game software has been decreasing. Third quarter "PS"/"PS one" shipments amounted to 1.03 million units, this bringing the cumulative total to 89.23 million units. "PS2" shipments numbered 5.42 million units, this bringing the cumulative total to 24.99 million pieces. Shipments of game software for the "PS" numbered 38.0 million, thus bringing the cumulative total to 840 million pieces. Shipments of game software for the "PS2" numbered 52.7 million pieces, thus bringing the cumulative total to 125.2 million pieces.

By decreasing the price of the "PS2" console from ¥35,000 to ¥29,800 on November 29 last year, SCE spurred market diffusion of the machine. It also shipped it in Hong Kong, Malaysia, Singapore and Thailand on December 13, and began shipping it in Taiwan from January 24. It also decided to ship it in Korea from February 22. Since home videos have

of "PS" and "PS2" consoles and software in China. SCE has not made any comment regarding copyright infringement problems. better value.

FILLMORE GAMES

! VIDEO GAME PCBS (Used) !! DELUXE VIDEOS & SIMULATORS (Reconditioned)

FOR SALE

Visit our web site for more information www.fillmoregames.com tosh@fillmoregames.com

Fillmore Games

26 Hagiharadai Nishi 1, Kawanishi, Hyogo 666-0006, Japan. Tel: +81(727)91-1955 Fax: +81(727)91-1933



© TAITO CORP. 2002

〒102-8648 東京都千代田区平河町2-5-3 GM販売部/〒243-0498 神奈川県海老名市下今泉3-11-1 TEL.046-235-9510 FAX.046-235-5649 ・ | 横体の世様外観及び画面写真は、改良のため予告なく変更する場合がございます。